ID=1971 7

176/09-Z

Zmluva o poskytnutí služby č. PSBMI-176/2009-Z

uzavretá podľa § 536 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov

Článok I
ZMLUVNÉ STRANY

1.1 Objednávateľ:		**Slovenská republika Ministerstvo obrany SR** **Posádková správa budov Michalovce** **Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava**
Oprávnený rokovať vo veciach zmluvných:		**PhDr. Juraj Rosocháč - riaditeľ PSB Michalovce**
Kontaktná adresa	:	**Ministerstvo obrany Slovenskej republiky** **Posádková správa budov Michalovce** **Užhorodská 1** **071 01 Michalovce**
vo veciach technických za PSB Michalovce	:	**z. Vladimír Tkačík, tel. 0960542110, fax 0960542132**
Bankové spojenie	:	**Štátna pokladnica**
číslo účtu	:	**7000171928/8180**
IČO	:	**30845572**

/ ďalej len objednávateľ /

1.2 Poskytovateľ:	**EKO-TERM SERVIS s.r.o. Košice**
Sídlo:	**Napájadlá 11, 040 12 Košice**
Zastúpený:	Ing. Ignác Kožej-konateľ spoločnosti
Oprávnený rokovať vo veciach zmluvných:	Ing. Ignác Kožej
vo veciach technických:	Zuzana Staričná
IČO :	31695671
IČDPH:	SK2020492276
Bankové spojenie:	ČSOB a.s. Košice
Číslo účtu:	0284399083/7500
Telefón, fax :	055/6112411, 055/6257835
Register:	**OR Košice I., vložka č. 5125/V**

/ ďalej len poskytovateľ /

1.3 Uvedení zástupcovia oboch strán prehlasujú, že podľa stanov spoločenskej zmluvy alebo iného organizačného predpisu sú oprávnení túto zmluvu podpísať a k platnosti zmluvy nie je potrebný podpis inej osoby.

1.4 Zmenu poverených osôb, rozsah ich oprávnenia ako aj všetky údaje uvedené v Čl.I tejto zmluvy, si oznámia zmluvné strany výpisom registračného úradu, ktorý prehlásia za súčasť tejto zmluvy.

1.5 Za objednávateľa v procese realizácie služby a agendou s ňou spojenou koná posádková správa budov.

Posádková správa budov MICHALOVCE

1.5 Za objednávateľa v procese realizácie služby a agendou s ňou spojenou koná posádková správa budov.

Článok II
PREDMET A MIESTO PLNENIA

2.1 Predmet služby je: **Periodické diskontinuálne oprávnené merania emisných veličín v zmysle zákona č. 478/2002 Z.z.**
2.2 Poskytovateľ je povinný vykonať kompletnú službu odborne a kvalitne v zmysle súvisiacich STN v znení neskorších predpisov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v súlade s oceneným výkazom výmer na svoje nebezpečenstvo.
2.3 Všetky realizačné zmeny a zmeny rozsahu služieb sa môžu uskutočniť len s predchádzajúcim súhlasom objednávateľa.
2.4 Objednávateľ sa zaväzuje, že službu po jej dokončení zo strany poskytovateľa prevezme a zaplatí dohodnutú odplatu podľa článku IV tejto zmluvy.

Článok III
TERMÍN PLNENIA

3.1 Poskytovateľ sa zaväzuje vo vlastnom mene, na vlastnú zodpovednosť v súlade s príslušnými právnymi predpismi a na svoje náklady vykonať službu v zmysle čl.II tejto zmluvy s termínom:
termín začatia prác: ***18.11.2009***
termín ukončenia prác: ***30.11.2009***
3.2 Zmluvné strany sa dohodli, že poskytovateľ nie je v omeškaní s termínom dokončenia služby, uvedeným v bode 3.1 po dobu, po ktorú nemohol svoju povinnosť súvisiacu s realizáciou predmetu plnenia plniť následkom okolností vzniknutých na strane objednávateľa. V tomto prípade má poskytovateľ právo na predĺženie lehoty.
3.3 Spotrebované energie (voda, el. energia) preukázateľne použité pre potreby dodávateľa služieb budú vyfakturované poskytovateľom ako odpočítateľná položka z celkovej ceny za službu.

Článok IV
CENA

4.1 Cena služby je stanovená v zmysle § 6 zák. č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov ako maximálna v rozsahu ponukového rozpočtu, ktorý je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy o poskytnutí služby. Cena zahŕňa všetky náklady a výdavky s tým spojené.
4.2 Zmluvné strany dohodli cenu predmetu plnenia :

Cena bez dane		
Základ pre DPH 19 %	**5 520,00 €**	
DPH 19 %	**1 048,80 €**	
Cena za dielo celkom vrátane DPH	**6 568,80 €**	**(197 891,66 Sk)**

slovom : **Šesťtisícpäťstošesťdesiatosemeur 80/100**
Konverzný kurz: 1 EUR = 30,1260 SKK
Ponukový rozpočet odsúhlasený odborným pracovníkom SAPaÚ Trenčín je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.

4.3 Služby, ktoré poskytovateľ nevykoná, vykoná bez príkazu alebo rozdielne od dojednaných zmluvných podmienok, objednávateľ neuhradí.

Posádková správa budov MICHALOVCE

Služby budú ocenené rovnakým spôsobom a v rovnakej cenovej úrovni, ako bola spracovaná cenová ponuka poskytovateľa.

4.5 Oprávnený zástupca objednávateľa je oprávnený nariadiť zmeny materiálov a rozsahu služieb, ktoré považuje za nevyhnutné a primerané v rozsahu uvedenom v bode 4.2.

Článok V
PLATOBNÉ PODMIENKY A FAKTURÁCIA

5.1 Služby budú fakturované na základe súpisov skutočne vykonaných služieb, v ktorých bude uvedené množstvo merných jednotiek a ich ocenenie podľa ponukového rozpočtu. Overenie vykonaných služieb vykoná odborný dozor objednávateľa. Ak má súpis vady, vráti ho poskytovateľovi na prepracovanie, ktorý je povinný ho obratom opraviť.

5.2 Faktúra bude vystavená v zmysle § 71 ods.1 zák.č.222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov a musí obsahovať údaje uvedené v § 71ods. 2 tohto zákona. Objednávateľovi bude predložená po ukončení služby, jeho protokolárnom prevzatí v štyroch výtlačkoch. Prílohou faktúry bude súpis vykonaných služieb odsúhlasený a potvrdený odborným dozorom objednávateľa.

5.3 Splatnosť faktúry je 21 dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi. Na úhradu bude poskytovateľ predkladať objednávateľovi originálne písomnosti. Kópie, fotokópie a faxové faktúry nie sú dokladom na úhradu.

5.4 Objednávateľ je oprávnenený vrátiť bez zaplatenia daňový doklad (faktúru), ktorý neobsahuje náležitosti podľa bodu 5.2 tejto zmluvy, alebo sú v ňom fakturované nevykonané služby, a to do dátumu jeho splatnosti. Oprávnemým vrátením daňoveho dokladu (faktúry) prestáva plynúť lehota splatnosti. Nová lehota splatnosti začína plynúť odo dňa doručenia opraveného daňového dokladu (faktúry).

5.5 Poskytovateľ zašle daňový doklad (faktúru) na adresu:

Posádková správa budov Michalovce
Užhorodská 1
071 01 MICHALOVCE

Článok VI
ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY

6.1 Poskytovateľ sa zaväzuje vykonať predmet plnenia, uvedený v článku II tejto zmluvy v súlade s ponukovým rozpočtom

6.2 Materiály a výrobky, ktoré nezodpovedajú zmluve a požadovaným skúškam, musí poskytovateľ na vlastné náklady odstrániť a nahradiť bezchybnými.

6.3 Objednávateľ je povinný umožniť poskytovateľovi prístup do priestorov, kde sa majú zistené vady odstraňovať.

6.4 Reklamácia vád bude vykonaná písomne. Doba odstránenia vád na predmetnej službe bude dohodnutá v reklamačnom konaní.

6.5 Ak poskytovateľ neodstráni vady a nedorobky zistené pri preberacom konaní v dohodnutej lehote, má právo ich odstrániť objednávateľ na náklady poskytovateľa.

Posádková správa budov MICHALOVCE

Článok VII
PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

.1. Objednávateľ sa zaväzuje umožniť poskytovateľovi v dohodnutom čase v dobe lnenia predmetu zákazky vstup do vojenského objektu na realizáciu daných služieb. oskytovateľ predloží objednávateľovi pri podpísaní zmluvy žiadosť o vstup do objektu racovníci, technika) v troch výtlačkoch.

.2 Poskytovateľ je povinný udržiavať poriadok a čistotu. Je povinný ostraňovať odpady nečistoty vzniknuté z jeho služby a odstraňovať nečistoty z prístupových komunikácií pôsobené jeho činnosťou.

.4 Poskytovateľ znáša nebezpečenstvo škody na pracovisku až do termínu prevzatia ykonanej služby. Poskytovateľ zodpovedá za pracovné úrazy a vzniknuté škody spôsobené ho pracovníkmi na majetku objednávateľa a je povinný uhradiť náklady na odstránenie ásledkov v plnom rozsahu.

.5 Poskytovateľ zodpovedá za zabezpečenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci ďalej len BOZP) a požiarnej ochrany (ďalej len PO) svojich zamestnancov, ako aj ďalších sôb, ktoré sa zdržujú oprávnene na pracovisku za účelom realizácie služby.

.6 Poskytovateľ má zakázané vykonávať služby na ktoré jeho zamestnanci nemajú právnenie, osvedčenie alebo poučenie (napr. zváranie, práce vo výškach, vedenie notorového vozidla apod.), v celom objekte kasární je zákaz fajčiť mimo miest na to yhradených, používať alkoholické nápoje, alebo nastupovať do práce pod ich vplyvom.

.7 Poskytovateľ zodpovedá za to, že jeho zamestnanci nebudú požívať alkoholické ápoje pred nástupom na pracovisko a v priebehu pracovnej doby. Pri zistení požitia lkoholických nápojov bude zamestnanec odoslaný z pracoviska a toto opatrenie bude ezodkladne oznámené zamestnávateľovi. Zamestnancovi, ktorý bude takto odoslaný pracoviska už nebude umožnené vykonávať práce u objednávateľa. V prípade zistenia ožitia návykových a omamných látok bude objednávateľ postupovať rovnakým spôsobom, ko pri zistení požitia alkoholických nápojov.

.8 Poskytovateľ zodpovedá za pracovné úrazy a vzniknuté škody spôsobené jeho racovníkmi, ako akj ďalšími osobami, ktoré sa zdržujú oprávnene na pracovisku za účelom ealizácie služby. V prípade spôsobenia škody na majetku objednávateľa týmito osobami je oskytovateľ povinný uhradiť náklady na odstránenie následkov v plnom rozsahu, alebo ich dstrániť na vlastné náklady.

.9 Poskytovateľ sa zaväzuje umožniť kontrolu dodržiavania BOZP a PO povereným racovníkom PSB.

.10 Poskytovateľ zodpovedá za to, že počas realizácie služby bude dodržiavať podmienky požiadavky stanovené objednávateľoma uplatnené v súlade s touto zmluvou.

.12 Poskyztovateľ sa zaväzuje, že všetky ním dodané zariadenia budú homologované akceptované na podmienky a normy platné v SR. Poskytovateľ zodpovedá objednávateľovi, e pri realizovaní služby bude plniť a dodržiavať všetky príslušné ustanovenia právnych technických predpisov platných v SR.

.13 Poskytovateľ je výhradne zodpovedný za zaistenie všetkých povolení, stanovísk, úhlasov alebo iných oprávnení, ktoré sa môžu vyžadovať k prevádzkovaniu jeho podnikania, lebo poskytovaniu predmetu tejto zmluvy v SR.

.14 Poskytovateľ je takisto výhradne zodpovedný za zabezpečenie akýchkoľvek nevyhnutných povolení, súhlasov, stanovísk alebo iných oprávnení, ktoré sa môžu vyžadovať súvislosti s dovozom, vývozom vecí a materiálov.

.15 Pokiaľ je v posádke zavedený enviromentálny program, poskytovateľ sa zaväzuje lodržiavať právne normy v oblasti ochrany životného prostredia v súlade s prvkami STN EN SO 14001:1998.

7.16 Poskytovateľ zodpovedá za splnenie požiadaviek vyplývajúcich z Nariadenia vlády č. 395/2006 a § 6 a) a § 18 zákona č.124/2006 Z.z. o BOZP v znení neskorších predpisov. Technické opatrenia poskytovateľ zabezpečí v súlade § 5 vyhlášky č. 374/1990.
7.17 Za plnenie opatrení v oblasti ochrany pred požiarmi pri realizácii služby zodpovedá poskytovateľ. Objednávateľ aj poskytovateľ sú povinní každý vznik požiaru ihneď oznámiť ohlasovni požiarov príslušného vojenského objektu-dozornému útvaru.
7.18 Pracovníci poskytovateľa sú povinní absolvovať vstupné bezpečnostné a protipožiarne školenie u PSB, o čom spíšu záznam.
7.20 Objednávateľ bude vykonávať odborný dozor nad realizáciou služby a dodržiavaním zmluvných podmienok. Oprávnený zamestnanec (uvedený v č.I bod 1.1) má za týmto účelom prístup na pracovisko, kde sa služby realizujú.
7.21 Predčasné užívanie predmetu služby je možné len na základe písomnej dohody zmluvných strán, ktorá sa stane súčasťou zmluvy.
7.22 Prevzatie služby oprávnení zástupcovia zmluvných strán potvrdia podpisom v písomnom preberacom protokole. Služba bude odovzdaná, len ak objednávateľ v zápisnici vyhlási, že službu preberá. Prevzatie služby môže objednávateľ odmietnuť pre jej vady a nedorobky, a to až do ich odstránenia.

Článok VIII
SANKCIE

8.1 V prípade, ak je poskytovateľ v omeškaní s plnením predmetu zmluvy je povinný zaplatiť zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny služby za každý (i začatý) deň omeškania podľa podmienok uvedených v zmluve.
8.2 V prípade, ak objednávateľ bude v omeškaní s úhradou faktúry, je povinný uhradiť poskytovateľovi úrok z omeškania vo výške 0,05 % z fakturovanej ceny za každý deň omeškania.
8.3 Uplatnenie zmluvných sankcií bude vykonané písomnou formou a uhradenie oprávnenej strane do 14 dní odo dňa jej uplatnenia.

Článok IX
OSTATNÉ USTANOVENIA, ODSTÚPENIA OD ZMLUVY

9.1 Objednávateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy:
- ak poskytovateľ z vlastnej viny nedodržiava kvalitu poskytovania služby podľa dohodnutých podmienok a vady, zistené objednávateľom počas realizácie služby, neodstráni v dohodnutých termínoch,
- ak poskytovateľ nedodrží vlastným zavinením postupové termíny realizácie služby, dohodnuté zmluvnými stranami,
- ak poskytovateľ nedodrží náhradný termín dokončenia služby,
- ak na poskytovateľa bude vyhlásený konkurz, resp. bude v likvidácii,
- ak jeho nadriadený orgán rozhodne ukončení služby.

9.2 Poskytovateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy:
- ak objednávateľ neplní zmluvné podmienky a tým poskytovateľovi znemožňuje vykonávanie služieb.

9.3 Odstúpenie od zmluvy musí byť oznámené písomne. V odstúpení od zmluvy musí byť uvedený dôvod poskytovateľa alebo objednávateľa, pre ktorý od zmluvy odstupuje. Vykonané služby budú uhradené podľa zmluvných cien.

Posádková správa budov MICHALOVCE

Článok X.
ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

10.1 Zmluva vzniká prejavením súhlasu s celým jej obsahom a jej potvrdením a podpísaním oprávnenými zástupcami zmluvných strán.

10.2 Zmluvu možno meniť len písomným obojstranne potvrdeným dojednaním, výslovne nazývaným „Dodatkom k zmluve". Iné zápisy, protokoly a pod. sa za zmenu zmluvy nepovažujú. Všetky dodatky k zmluve tvoria jej neoddeliteľnú súčasť.

10.3 Pokiaľ v zmluve nie je dojednané inak, platia pre zmluvný vzťah ňou založený ustanovenia Obchodného zákonníka.

10.4 Zmluva je vyhotovená v štyroch výtlačkoch, z ktorých objednávateľ obdrží tri a poskytovateľ jeden výtlačok.

10.5 Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu oboch zmluvných strán.

v Michalovciach, dňa: 18 11 2009

v Košiciach, dňa: 18.11.09

EKO - TERM SERVIS s.r.o.
Napájadlá 11, 641 12 KOŠICE
IČO: 31 69 36 71 DIČ: SK2020492276
Tel.: 055/611 2411 Fax: 055/625 7835 3

Pozádková správa budov MICHALOVCE

Ing. František GIRMAN

PhDr. Juraj Rosocháč

riaditeľ PSB

Ing. Anna Kožejová

konateľka spoločnosti

PONUKOVÝ ROZPOČET – NOVEMBER 2009

Prevádzka	Typ	Počty stanovení	Jednotková cena bez DPH v €	Cena bez DPH v €
Mestské kasárne Michalovce ulica pri b.č.2	3 ks kotlov (K1,K2,K3) typu ORK 3x 300 s Q_p > 300 kW, palivo ZP *menovitý tepelný príkon 311 kW, 316 kW, 305 kW*	Q_{max} 2/30 min.	130,-	x 3 ks kotlov **780.-**
		Q_{min} 3/30 min.	100.-	x 3 ks kotlov **900.-**
Mestské kasárne Michalovce ulice PZP 115 A2 s.č. 48	2 ks kotlov (K1,K2) s Q_p > 300 kW, palivo ZP *menovitý tepelný príkon 1119 kW, 1159 kW*	Q_{max} 2/30 min.	130.-	x 2 ks kotlov **520.-**
		Q_{min} 2/30 min.	110.-	x 2 ks kotlov **440.-**
Pukelské kasárne Michalovce centrálna kotolňa v b. č. 23	2 ks kotlov (K1,K2) s Q_p > 300 kW, palivo ZP *menovitý tepelný príkon 664 kW, 689 kW*	Q_{max} 2/30 min.	130.-	x 2 ks kotlov **520.-**
		Q_{min} 2/30 min.	110.-	x 2 ks kotlov **440.-**
Mestské kasárne Michalovce ulice PZTP A1, A2, pri 27 a 30	2 ks kotlov (K1,K2) s Q_p > 300 kW, palivo ZP *menovitý tepelný príkon 1831 kW, 1873 kW*	Q_{max} 2/30 min.	130.-	x 2 ks kotlov **520.-**
		Q_{min} 2/30 min.	110.-	x 2 ks kotlov **440.-**

Prevádzka	Typ	Počty stanovení	Jednotková cena bez DPH	Cena bez DPH
Kasárne pt. Nálepku Trebišov kotolňa Klub s.č. 10	2 ks kotlov (K1,K2) s Q_p > 300 kW, palivo ZP *menovitý tepelný príkon 530 kW, 360 kW*	Q_{max} 2/30 min.	130.-	x 2 ks kotlov **520.-**
		Q_{min} 2/30 min.	110.-	x 2 ks kotlov **440.-**

Spolu celkom za prevádzku Michalovce a Trebišov bez DPH:	5 520.00 €
DPH 19 %:	1 048.80 €
Spolu celkom za prevádzku Michalovce a Trebišov s DPH:	**6 568.80 €**

.....
Ing. Anna Kolejová
konateľka spoločnosti

EKO - TERM SERVIS s.r.o.
Nepálska [illegible] 040 12 KOŠICE
IČO: 31 [illegible] IČ DPH: SK2020492276
Tel.: 055/[illegible] Fax. 055/625 7835 3

MINISTERSTVO OBRANY Sekcia majetku a infraštruktúry

Správa budov MICHALOVCE

n MARUŠKA

na vedomie: Z. Vladimír TKAČÍK

DOLOŽKA OVERENIA TOTOŽNOSTI ZMLUVY S ORIGINÁLOM:

Svojim podpisom overujem totožnosť zmluvy s originálom. Jedná sa o zmluvu:
PSBMI-176/2009-Z

.....
Ing. František Girman

Poisťovňa správa budov MICHALOVCE